

2016年度 日本イスパニヤ学会 第62回大会

LXII Congreso de la Asociación Japonesa de Hispanistas

開催日： 2016年10月1日（土）、2日（日）
会場： 神戸市外国語大学 <http://www.kobe-cufs.ac.jp/>
〒651-2187 神戸市西区学園東町 9-1
Tel. 078-794-8111
大会実行委員長：福嶋教隆

Fecha: sábado 1 y domingo 2 de octubre de 2016
Lugar: Universidad de Estudios Extranjeros de Kobe
http://www.kobe-cufs.ac.jp/about/files/kcfs_esp.pdf
C.P.651-2187 9-1, Gakuen-Higashi-machi, Nishi-ku, Kobe
Tel. 078-794-8111
Jefe del Comité Organizador: Noritaka FUKUSHIMA

- ◆本大会は、神戸市外国語大学創立70周年冠事業の一環として実施されます。
- ◆参加申込みは、9月13日（火）までにお願ひします。（欠席の場合は連絡不要）
- ◆参加申込みは、SOLTI参加申込みシステムでお願ひします。
[SOLTI参加申込システム](#) ([PDF版マニュアル](#))
[出張依頼書](#)
- ◆SOLTIにメールアドレスが登録されていない会員には、プログラムを郵送しています。その場合、同封はがきを使用し（52円切手貼付）、参加申込みをすることができます。
- ◆懇親会の参加費は5,000円（学生会員は3,000円）です。当日、受付にてお支払ひください。
- ◆非会員が大会に参加される場合は、参加費1,000円を当日、受付にてお支払ひください。
- ◆10月1日（土）16:00-17:40の記念講演は、一般の方にも公開されます（無料、事前申込み不要）。

- ◆Este congreso formará parte de las actividades conmemorativas del 70.º aniversario de la Universidad de Estudios Extranjeros de Kobe.
- ◆Los socios que deseen participar lo deberán comunicar antes del miércoles 14 de septiembre de 2016, a través del sistema de inscripción de la página web. Los que reciban el programa por correo, podrán mandar la tarjeta postal adjunta, sin olvidarse del sello de 52 yenes.
[Sistema de inscripción](#) ([Manual en PDF](#))
[Documento para el permiso de viaje](#)
- ◆El importe del cóctel es de 5 000 yenes (3 000 para los socios estudiantes). Se abonará en la recepción del congreso.
- ◆Los no socios pueden participar en el congreso con un abono de 1 000 yenes en la recepción.
- ◆Las conferencias plenarias que se celebrarán el sábado 1 de octubre, de 16:00 a 17:40 horas están abiertas a todo el público gratuitamente y sin previa inscripción.

2016年度 日本イスパニヤ学会 第62回大会

(敬称略)

第1日 10月1日(土): 理事会・研究発表・開会挨拶・総会・記念講演・懇親会

11:00~12:30 理事会 (第2研究棟2階第1会議室)
13:00~14:40 研究発表 (第2学舎501, 502, 505, 506教室)
15:00~15:10 開会挨拶 (大ホール)
日本イスパニヤ学会会長 木下 登
神戸市外国語大学学長 船山仲他
15:10~15:50 総会 (大ホール)
16:00~17:40 記念講演 (大ホール)
①神戸市外国語大学名誉教授・前学長 木村榮一
「ラテンアメリカ文学との出会い」 (司会: 成田瑞穂)
②神戸市外国語大学名誉教授・元学長 東谷頼人
「私のスペイン文学読書遍歴」 (司会: 野村竜仁)
18:00~20:00 懇親会 (三木記念会館)

第2日 10月2日(日): 研究発表・閉会挨拶

9:00~12:20 研究発表 (第2学舎501, 502, 504, 505, 506教室)
*505教室は10:10~, 506教室は9:30~
12:20 閉会挨拶 (第2学舎501教室)
日本イスパニヤ学会会長 木下 登

*受付 (第2学舎1階通路)
*休憩室・書籍展示・大会本部 (第2学舎1階「ステューデント・コモンズ」)

研究発表プログラム

第1日 10月1日(土)

【言語】505教室(第2学舎2階)

(司会：泉水浩隆)

- ①13:00-13:30 菊田和佳子(神奈川大学)
カスティーリャ語における pl-, kl-, fl- > ll- について 一変化の時代に関する一考察—
- ②13:30-14:00 仲井邦佳(立命館大学)
スペイン語二極文の再定義と複文の新たな分類
- ③14:10-14:40 和佐敦子(関西外国語大学)
「語り」における直説法過去完了の機能について

【文学】501教室(第2学舎1階)

(司会：柳原孝敦)

- ①13:00-13:30 仮屋浩子(明治大学)
独白劇『嬰兒殺し』(ビクトー・カタラー作)の芸術性とカタルーニャ近代主義派演劇
- ②13:30-14:00 岡本淳子(大阪大学)
フランコ時代の検閲 —アルフォンソ・サストレの場合—
- ③14:10-14:40 吉川恵美子(上智大学)
ジャーナルから読み解く 1940年代のメキシコ演劇事情 —佐野碩の演劇活動との関連から—

【スペイン語教育】502教室(第2学舎1階)

(司会：落合佐枝)

- ①13:00-13:30 Pomata García, Joan(京都外国語大学)
Aprendizaje de ELE mediante las TIC de repaso espaciado: análisis de resultados de un estudio con estudiantes norteamericanos
- ②13:30-14:00 Valls Campa, Lluís(京都外国語大学)・Díaz Ayuga, Juan Manuel(京都外国語大学)
Logros y retos de un proyecto de telecolaboración intercultural entre estudiantes de Japón y de España
- ③14:10-14:40 Moreno García, Concepción(東京外国語大学)
Gramática: más allá de los huecos y la memorización

【文化】506教室(第2学舎2階)

(司会：安藤真次郎)

- ①13:00-13:30 山村磨喜子(神戸大学大学院博士課程)
ギタリスト勝田保世研究；戦時下のフラメンコを取り巻く様相
- ②13:30-14:00 福地恭子(神戸市外国語大学大学院博士課程)
近世における聖ヤコブ伝説の解釈に関する一考察 —柱の聖母との絆—
- ③14:10-14:40 大原志麻(静岡大学)

第2日 10月2日(日)

【言語】504教室(9:00-12:20)(第2学舎2階) *第1日とは異なる教室です。

(司会: 二宮哲〔④⑤〕, 柿原武史〔⑥⑦〕, 村上陽子〔⑧⑨〕)

④9:00-9:30 松井健吾(神田外語大学)

Se le V 構文が表す無意思性について

⑤9:30-10:00 下田幸男(京都産業大学)

与格代名詞重複構文の通時的変遷についての一考察

⑥10:10-10:40 Valverde Ibáñez, María del Pilar(奈良先端科学技術大学院大学)

Algunas características de los blogs escritos por aprendices japoneses en español

⑦10:40-11:10 Ruiz Tinoco, Antonio(上智大学)

Análisis de tuits en español con *Elastic Stack*: variación geográfica y temporal

⑧11:20-11:50 土屋亮(福岡大学)

中性の *lo* の統語範疇の再検討

⑨11:50-12:20 野村明衣(福岡大学非常勤講師)

文頭における *hombre, mujer* の用法について

【文学1】501教室(9:00-12:20)(第2学舎1階)

(司会: 花形寿行〔④~⑨〕)

④9:00-9:30 仲町知帆(千葉工業大学)

マルティン・ガイテの作品に見る異文化接触の重要性

⑤9:30-10:00 川添誠(大阪大学大学院博士課程)

ラファエル・アルベルティの『陸の船乗り』における伝統と前衛

⑥10:10-10:40 松田侑子(神戸市外国語大学非常勤講師)

『ドン・キホーテ』における懐古主義に関する一考察

⑦10:40-11:10 穂原三佳(神戸市外国語大学非常勤講師)

前衛主義と舞台芸術 —アレホ・カルペンティエルの三つの作品をめぐって—

⑧11:20-11:50 西條万里那(神戸市外国語大学大学院博士課程)

カルロス・フエンテス『澄みわたる大地』における物語空間 —中心と周縁—

⑨11:50-12:20 成田瑞穂(神戸市外国語大学)

『テラ・ノストラ』における流動的世界

【文学2・スペイン語教育】502教室(9:00-12:20)(第2学舎1階)

(司会: 松本健二〔④~⑦〕, 青砥清一〔⑧⑨〕)

④9:00-9:30 砂原由美(関西外国語大学)

『ペドロ・パラモ』のエクリチュール —二項対立を中心に—

⑤9:30-10:00 辻さやか(清泉女子大学大学院博士課程)

コルタサルの初期短編における語り手 —"Circe" と "Las puertas del cielo" を中心に—

⑥10:10-10:40 Moshira Mahmoud Ahmed, Musa (Universidad de Minia, Egipto)

El *cyberpunk* cubano: lectura de *Niños de neón* de Michel Encinosa Fú

⑦10:40-11:10 Arrieta Domínguez, Daniel (立命館大学)

Llámame Brooklyn de Eduardo Lago: intertextualidad, *Americaniards* y muerte en Nueva York

⑧11:20-11:50 塚原信行 (京都大学)・駒村幸・平井うらら (京都大学)・Letelier, Paula
京都大学におけるスペイン語総合学習ポータルサイトの構築および運用

⑨11:50-12:20 高木和子 (慶應義塾大学非常勤講師)

「学習者のための評価」—外国語教育における評価理論の考察 教授法との整合性の観点から—

【文化】 506 教室 (9:30-12:20) (第2学舎2階)

(司会: 柳原孝敦 [⑤~⑨])

⑤9:30-10:00 Avila Tàpies, Rosalia (同志社大学)

Asociacionismo de los inmigrantes japoneses en España: una perspectiva de género

⑥10:10-10:40 Barrera Rodríguez, Francisco José (中京大学)

La Sevilla de *Rinconete y Cortadillo*

⑦10:40-11:10 吉田理加 (順天堂大学)

スペイン語通訳を介した法廷談話の言語人類学的考察

⑧11:20-11:50 井上幸孝 (専修大学)

スペイン植民地の拡大と地名

⑨11:50-12:20 岩村健二郎 (早稲田大学)

現代キューバにおける人種主義と歴史学

【パネル (文化)】 505 教室 (10:10-12:20) (第2学舎2階)

16世紀スペインにおける大学教育の理念と実践

⑥~⑧10:10-12:20 安藤真次郎 (龍谷大学)

野村竜仁 (神戸市外国語大学)

立岩礼子 (京都外国語大学)

岡本信照 (京都外国語大学)